

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА

SWASH® ПЕРИНЕАЛНИ⁺ КЪРПИ 4 и 8 броя

Продуктов код: K04540-4 (UDI-DI: 08717127938209) / K04540-8 (UDI-DI: 08717127938186)

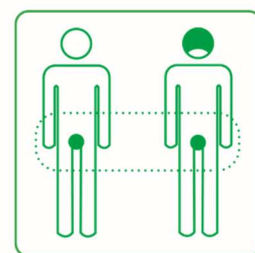
Потребител: Медицински специалист или доставчик на здравни услуги

Предназначение:

Перинеалните⁺ кърпи Swash® са предназначени за почистване на перинеума на пациенти с инконтиненция, като мярка за предотвратяване на кожно увреждане, свързано с излагане на урина или изпражнения, или като мярка за овладяване на такова увреждане в ранен стадий.

Спомагателни материали:

- Ръкавици за еднократна употреба
- Кошче за боклук
- Swash® кърпи за почистване или други влажни кърпи, тоалетна хартия (ако е необходимо)
- Хигиенни средства за инконтиненция (ако е необходимо)
- Чисти дрехи и/или постелно бельо (ако е необходимо)
- Микровълнова фурна (ако е необходимо)



Инструкции за употреба:

Използвайте достатъчно кърпи, за да почистите замърсената перинеална област (вижте пиктограмата). По желание опаковката може да се затопли в микровълнова фурна. Проверете температурата преди употреба. Използвайте всяка опаковка само за един човек. Вижте по-долу за подробната процедура.

Подробна процедура:

Перинеалните⁺ кърпи Swash® могат да се съхраняват централно в болничното отделение или до леглото на пациента и да се използват както затоплени, така и със стайна температура.

- 1 Ако предпочитате, загрейте перинеалните⁺ кърпи Swash®. Препоръчителната температура се постига чрез загреване на опаковката на максимум 800 вата в микровълнова фурна за 15 секунди (опаковка от 4 броя) или 20 секунди (опаковка от 8 броя).
- 2 Обяснете на пациента какво ще правите и поддържайте контакт по време на цялата процедура.
- 3 Преди да започнете, измийте ръцете си и сложете чифт ръкавици за еднократна употреба.
- 4 Помолете пациента да легне, с възглавница под главата. Помолете го да свали дрехите си; ако е необходимо, помогнете му. Осигурете адекватно лично пространство и уединение.
- 5 Отстранете мокрия и замърсен памперс.
- 6 Ако е необходимо, по-големи количества фекалии могат да бъдат внимателно отстранени с почистващи кърпи Swash® или други влажни кърпи, тоалетна хартия и пр.
- 7 Отворете опаковка перинеални⁺ кърпи Swash® и извадете една. Забележка: ръкавиците за еднократна употреба притъпяват усета Ви за топлина.
- 8 Почистете гениталиите с перинеална⁺ кърпа Swash®. Кожата изсъхва сама при изпаряването на лосиона. Ако е необходимо, подсушете кожните гънки чрез попиване с кърпичка.
- 9 Помолете пациента да се обърне на едната си страна и му помогнете, ако е необходимо. Почистете замърсената перинеална област (седалището и опашната кост) на пациента с

перинеална⁺ кърпа Swash®. Използвайте толкова кърпи, колкото е необходимо, за да отстраните всички изпражнения и/или урина от кожата. За предпочитане е да поставите използваните перинеални⁺ кърпи Swash® в използвания памперс.

- 10 За оптимален резултат използвайте чиста перинеална⁺ кърпа Swash® при окончателното измиване. Тя ще остави защитен слой върху кожата.
- 11 Проверете областта на перинеума за дерматит, свързан с инконтиненция и други промени в състоянието на кожата.
- 12 Поставете на пациента нов, чист и сух памперс. Сменете спалното бельо, ако е мокро или замърсено, облечете пациента и го поставете в желаната позиция.
- 13 Изхвърлете празната опаковка от перинеални⁺ кърпи Swash® и самите кърпи в кошчето. НЕ ИЗХВЪРЛЯЙТЕ перинеалните⁺ кърпи и почистващите кърпи Swash® в тоалетната!
- 14 Съобщете за евентуални промени в състоянието на кожата, забелязани след измиването на перинеума.
- 15 Повторете тази процедура след всеки епизод на уринарна или фекална инконтиненция.

ВНИМАНИЕ:

- Неотклонно съблюдавайте състоянието, комфорта и личното пространство на пациента.
- Всяка опаковка е предназначена само за **един** човек.
- Силно препоръчително е да изразходите отворена опаковка в рамките на 48 часа. Ако в опаковката има останали кърпи, моля, запишете датата и часа върху опаковката и използвайте кърпите за същия пациент в рамките на 48 часа.
- Избягвайте контакт с очите.
- Само за външна употреба.
- Ако затопляте перинеалните⁺ кърпи Swash®, е важно е да проверите температурата им, преди да ги използвате върху кожата. НЕ използвайте веднага, ако са твърде горещи. Не забравяйте, че носенето на ръкавици за еднократна употреба притъпява усета Ви за топлина. Обърнете специално внимание на температурата при бебета или хора, неспособни да реагират, както и хора с чувствителна кожа.
- **Не изхвърляйте перинеалните⁺ кърпи за къпане в тоалетната. Изхвърлете празната опаковка Swash® и кърпите в кошчето.**

ПРОТИВОПОКАЗАНИЯ:

- Ако пациентът откаже използването им
- Ако е известно, че пациентът е чувствителен или алергичен към една или повече от съставките
- Върху увредена кожа и отворени рани



ПИКТОГРАМИ ВЪРХУ ОПАКОВКАТА:

	Пределна температура		Използвай до 48 часа след отваряне
	Пази от слънчева светлина		Изхвърли в кошчето за отпадъци
	Пази на сухо		Не разкъсвай
	Не използвай, ако опаковката е повредена и съблюдавай указанията		Съвет за затопляне
	Не използвай повторно		Продуктът не съдържа латекс
	Нестерилно		Произведено в чисти производствени помещения
	Медицинско изделие		Продуктът не съдържа ароматизатори
	СЕ-маркировка		Продуктът съдържа ароматизатори
	Партида		Не изхвърляй в тоалетната
	Производител		Консултирай се с инструкциите за употреба или с електронните инструкции за употреба
	Използвай преди		
	Уникален продуктов идентификатор		

Информацията в този протокол се отнася конкретно до използването на перинеални* кърпи Swash®, предназначени за почистване на перинеалната област при хора с инконтиненция. Допълнителни интервенции и стъпки могат да бъдат добавени към протокола в съответствие с други протоколи и указания във Вашето здравно заведение

Arion Manufacturing B.V. • Rutherford 11 • 6422 RE Heerlen, the Netherlands
+31 (0)45 209 4000 • manufacturing@arion-group.com • www.arion-group.com